



فتوة العطوف

للأستاذ نجيب محفوظ

عند هبوط المساء غادر المعلم « بيومي » القنوال تقطة بوليس الحسينية يحمل « إنذار للتشرد » ، يكاد يتصدع صدره من الغضب والغليظ . وكان يرغى ويزبد ويتمم ويدمدم بأصوات كالخوار ، خشنة مبهمة ، ما زالت تملو وتميز كلما باعدت الخطأ بينه وبين تقطة البوليس ، حتى صارت في ميدان فاروق لمتأ وسباباً وقذفاً صريحاً خفيفاً عنيفاً . وجعل يهز قبضة يده الغليظة في الهواء مهدداً متوعداً ، ويدبر في الفضاء عيتين يتطارر منهما الشرر صيرها للغضب كجهرتين ملتهبتين . فوق بصره على (ناكسي) واقف بالميدان ، تقصد إليه ، ورآه للسائق — وكان يعرفه — ففتح له الباب ، فاندفع إلى الداخل وارتدى إلى جانبه . وأحس للسائق بالثورة المضطربة في صدر صاحبه ، فسأله عما يقلقه ، ووجد الدم في السؤال متنفساً من صدره ، فرمى إليه بالإنداز

إلى ساعات بزور فيها خطبة ، بل تأتيه الجمل عفو الخاطر ، وقد تكون في أسلوبيها عادية ، ولكن موقفه الحماسي يجعل لها شأناً آخر ، أما للشاعر فلا بد له من سويمات يجمع فيها أشنات فكره ، ثم يدبج بيراغته صيحاته ، فإن كان شاهراً حقاً عبقرياً استطاع أن ينتصب منبر الخطيب ويستأثر بالجاهير لترديد شعره وقراءته ، كالشاعر الإنجليزي « كيلنج » ، وإلا فهو بالطبع سيمنى بالفشل ، ولعل هذا هو السر في أنه لا ينزل إلى ميدان الشعر في أيام الحروب إلا من وثق من نفسه أنه يستطيع بالهامه وجودة شعره أن يستأثر بقلوب الجماهير ويحملهم على قراءة شعره إذاً ، فالهروب تشهد ملكات الشعر ونجودها ، غير أنها تمتاز بأنه لا يقوى على الظهور فيها والشبوع إلا للشعر المبقرى الحق نجيب ، وأنا في انتظار رأي الأستاذ الجليل والسلام

ممي زهارة

عضو البثة الجمانية

١٥٠٣٨

وهو بصيغ غاضباً : « أنظر كيف تعاملني الحكومة للسنية ا » ، وشبك يديه على صدره وقال بلهجة تدل على للسخرية والحنق : « ألا ترى أنه يحتم على أن أجد عملاً في ظرف عشرين يوماً ، أو بزج بي في السجن مرة أخرى ؟ ما شاء الله ! » . واشتدا كفهرا وجبه ، وأرسل من تحت حاجبيه الكشيفين نظارة شريرة ، وكان صاحبه ساهما متفكراً يردد ناظره بين وجه المعلم المكفهر والإنذار المبسوط بين يديه وكانت هيئة المعلم بيومي من الهيئات التي لا يمكن أن تتحجها العين ، أو تمر بها دون التفات إليها ، لأن صورته كانت حافلة بأى القوة والجسارة . نعم كان مظهره الرث وملابسه البالية للقدرة تنطق بما هو عليه من فقر وبؤس ، ولكن هيكله الصلب وصدره المريض وعضلاته المفقولة دلت على القوة واللباس ، ونظارة عينيه وإيماءاته توحى بالكبرياء والعنف ، وتلك الندوب تكثف وجهه وجبينه ، وآثار من طمن سكين في صفحة عنقه تثبت أنه خاض معارك عنيفة شديدة المول ، ولذلك أحاط به في غضبه صمت رهيب أزم السنة الأقرين من سائق (التاكسي) الجلود الثقيل . وقد التفت إلى صاحبه وقال في غيظ وحنق : « أنا ... أنا بيومي للقنوال . تتنكر لي الدنيا إلى هذا الحد ! » وكبر عليه الأمر فجل بضرب كفا بكف ولسانه لا يكف عن اللغزف والتهديد ، وأكثر من اللغزف والتهديد . وقليلاً ما كان يحرك لسانه ساعة للغضب فيها مضي من زمانه . فكان إذا غضب انطوى على الغضب حتى ينزل عقابه الصارم بدموه ، ولكن لم يبق له من ماضيه ذلك إلا ذكريات تطوف بين الحين والحين برأسه المثلقل . فتشرد في ظلماته ضياء منيراً مقتبساً من عز الماضي ومجده وسلطانه

كانت نشأة للمعلم بيومي في المطوف . وقد شهد صباه الأول على جواره الطبيعية ، فكان من خيرة صبيان الأعرور « فتوة » للمطوف الذي أرب السكان وأعجز رجال الأمن . يجلس بين يديه يستمع إلى قصص مناصراته ويشهد مشاجراته ويخرج في مؤخرة عصابته إذا نقرت لقتال عصابت الدراسة أو الحسينيه عند سفح المقطم ، يحمل في حجره « الزلط » « وقطع الزجاج » يدبها المتماكين من قومه ويلاحظ فنون قتالهم من كتيب ويمتلي حماساً للقتال وأعمال المرأة فاشارف الثامنة عشرة حتى اشتد ساعده وانفتحت عضلاته ، ومهر مهارة مجيبة في الضرب « بالروسية » والعصا والسكين والكرسي ، واشترك في معارك فردية وجماعية

فأبلى فيها أحسن البلاء . وذاع أمره كتمارك شديد الراس ، يقدم على مقاتلة عشرات الرجال بقلب لا يهاب الموت ، ويدمر مقهى كاملاً إذا حدثت النادل نفسه بمطالبته بتمن مشروب ، وأكبر الأعور فيه هذه الصفات فاصطفاه وآخاه وجعله ساعده الأمين ، وقاسمه للفنائم والأسلاب . ومات الأعور خلفه على أريكة « الفتوة » دون شريك . وأبى طموحه عليه الهدوء والراحة ؛ فتحدى فتوة الحسينية وظهر عليه ، وقا تل فتوة الدراسة فهزمه ، وخرج بمجموعه إلى الرابلية فأذل كبيرها ومزق جموعه شر مزق ، ودوى اسمه في تلك الأحياء دوى نذير الغارات ، واستكانت له نفوس للفتوات ، وأفاد من سلطانه فائدة رمتها عيون الحسد جيلاً طويلاً . فعمل مركزه قهوة غزال بالخرنقش حيث يجتمع بأنصاره وصبيان . وفرض الأناوة على كبار الأغنياء والتجار والمهوجية وشركة سوارس يؤدونها إليه صاغرين ، ومن يتردد عن دفع ما يطلب منه عرض نفسه وما يملك للهلاك البين . هذا غير ما كان يؤجر له من أعمال الانتقام والتهديد وحماية بعض النسوة من أهل الهوى ، وتنافس كثيرون في التودد إليه بإهدائه الهدايا الثمينة ، فكان يتقبلها تقبل الزاهد فيها وهو من غير الشاكرين . وعاش المعلم بيوى في ظل سلطانه عيشة راضية في بلهنية ونعيم . يلبس الجلباب الحريري والعباءة من وبر الجمل ، ويتلفح بالشال الكشمير الفاخر ويركب الدوكار بجره الجلياد المطهية . ثم عشق « عائلة » فتزوج منها وكان فرحه فرح أهل الجالية والمطوف والدراسة جميعاً ، وانتظمت « زفته » للفتوات من جميع الأحياء وعدداً عديداً من أصحاب « السوابق » وحاملي الإنذارات والترديد على السجن . . . وأحيا ليالي العرس الشيخ ندا وعبد اللطيف البنا وعبد كشر . ثم ما زال يملو بحمه يوماً بعد يوم حتى تسم ذروة الهد في الانتخابات الأولى عام ١٩٢٤ . فقد أقر بتفوزه كثير من رجالات السياسة في مصر وسموا إليه يرجون نصرته لم يساومون على شراء أصوات أنصاره وأتباعه ، وشهدت قهوة غزال محضر باشوات وبيكوات يجلسون إلى المعلم بيوى القوال متوددين متعاضدين . وكان المعلم يصنى لم يستولى على تقويم ، ولكنه في يوم الانتخابات ذهب وحببه إلى أقسام البوليس يعطون أسواتهم لمرشحي سعد زغلول

ومنذ ذلك العهد وهو يسمى أولئك الباشوات والبيكوات « بالكروديات » على أنه كان يباهى باتصاله بهم في أحيان

كثيرة فيقول في أثناء حديثه « وقال لي الباشا كيت وكيت » وقلت للباشا كيت وكيت

تلك أيام خلت . . . وخلفت وراءها دهرأ قاسياً شديداً للظلمات . فما يدري أولئك للفتوات إلا والبوليس يضيق بهم ذرعاً ويشمر للقضاء على أعمالهم ، وكان من سياسته أن قذف الحسينية بضابط شاب لم تشهد الداخلية له من قبل نظيراً ، سواء في قوته أم في شجاعته وشدة عناده . وكان يعلم أن هدفه الأول هو العلم بيوى القوال ، فلم يجد عنه ، ولم ينظر الأدلة للقانونية لأنه كان يعلم أن أحداً من الناس لن تواتيه شجاعته على الشهادة ضده . فهاجبه بجنوده بفتة وقاده إلى النقطة وأمر الجنود بضربه ضرباً مبرحاً . وأصيب المعلم بذهول شديد لذلك البدوان الجريء .

فما كان من الضابط إلا أن أعاد الكرة مرة وصرتين حتى كسر شوكته . ثم جعل يسوقه أمامه عاطلاً بمجموع الجنود الشاكر للسلح يصنعونه في كل منطف طريق ، ويركونه أمام كل قهوة وينزلون بمن يظهر لهم من فتياه أشد العقاب ، فأفاق الناس من غشيتهم وأحملت عقدة الدعر المسكة بألسنتهم فهرعوا إلى رجل الأمن يشكون ويستمدون ، ووجد الرجل الدليل الذي يطلبه وزج بالمعلم في غيابة السجن بذوق أشد الأهوال والآلام . وهكذا أخذ المعلم بالإرهاب الذي أخذه به الناس جميعاً . وقضى في السجن بضع سنين . ولما فارقه لم يجد أحداً من للفتوات في استقباله بهنته ويقول له : « السجن للجدران » فقد لا ذ كل منهم بسيدله ، منهم من سجن ، ومنهم من هجر الحسينية ، ومنهم من راض نفسه على العمل كما يعمل الناس جميعاً سعيًا وراء الرزق . فأتى المعلم عالمه مهجوراً كثيراً ، ومجده ذكرى أليمة لا يترحم عليها إنسان ، حتى زوجه ضاقت بفقره وتسوله فهجرته وعادت إلى بنات فنها في شارع محمد علي . وطحنت الآلام تلك للنفس الجبارة العاتية . وترنح صاحبها تحت أفعال الموموم لا يستطيع أن يجار بصوت الشكوى خشية عيون البوليس المدقة به من كل جانب ، وظل على حزنه وألمه حتى تاتي إنذار البشرد الذي يخيره بين العمل أو السجن

طافت برأسه - في ساعة يؤسه تلك - صور من أيام مجده تراءت راتصة أمام ناظره خلل أغشية الحزن والألم . وكان صاحبه السائق في تلك الأثناء راقبه بطرف خفي وأصابه تعب بالإنذار الذي أحدث كل ذلك للضرب . وكان يدبر أمراً هاماً

فأحصل عليها مهما كلفني ذلك من المناد « وكان يتخبط في الطريق على غير هدى حين وجد نفسه اتفاقاً أمام دكان كواء عند مبتدأ شارع للسبيل ، فألقى عليها نظرة سريعة لصقت بالبدلة المملقة ، فتراخت ساقاه عن المشى وأسند ظهره إلى شجرة قريبة ومضى يتفرس في اللبيل المتراسة تفرس الجائع المهوم في فرن الخاني اللبيء بالشواء من اللحوم ، ثم عاب المكان فرأى الدكان قائماً إلى جانب جراج محدها من الخلف سمراء الميون . ودارت برأسه خواطر محومة عنيفة وعزم عزماً أكيداً

وأصبح الصباح وجاء الكواء بفتح دكانه فإراعه إلا أن رأى في ظهرها ثمرة فأنخل قلبه وهرع إلى ثياب زبائنه . ووجدتها كاملة إلا بدلة واحدة ... فكانت دهشته قدر انزعاجه !

وسار المعلم بيومي سائق تاكسي ولم يمد لضابط نقطة الحسينية من سلطان عليه ، ولأمر ما اختار الجيزة ميداناً لعمله فأراً بالبدلة التي لم تهده الحيلة إلى صنفها أو قلبها كما كان ينبغي أن يفعل اللص الماهر . وما كان يصبر على نظام العمل لولا أن السجن كان عوده على ما هو أشد إبلاماً ومقناً ، فرضى كارهاً أن يلبى للنداء ويحمل الراكبين ، ويبدى إجماعه لمن كان بالأمس ينتظر إليهم شزراً ويدعوم « بالكرديات » ...

ولم تخل حياته في ذلك المهجر من حوادث ، ففي ذات أسيل وكان مضى عليه ما يقارب الشهر في عمله . وكان ينتظر في موقفه ، برز رجل وجبه من باب اللفاتير وناداه ، ولي المعلم مسرعاً وترك مقعده ليفتح الباب للسيد الوجيه ومضت دقيقة وهو ينتظر والرجل لا يتحرك ، فنجب المعلم للأمر ونظر إلى الرجل فرآه ينظر إليه بإنكار بل رآه يتم النظر في بدته . وخفق قلب المعلم واضطرب وأحس كمن وقع في فخ ، ومم بالتحرك ولكن الرجل دنا منه وأمسك بالياقة بسرعة وثناها ليقراً اسم الطرازي ثم قبض على ذراع المعلم وصاح به بنضب :

— قف يا لص ... من أين لك هذه البدلة ؟

ونادى الشرطي بصوت عال . فخدجه المعلم بنظرة نارية وكان يستطيع بنير شك أن يعطش به لو أراد ، ولكنه استشعر بأساً غريباً خرج به عن وعيه قابدري إلا والشرطي يقبض عليه ... والظاهر أن الحظ الذي حالفه قديماً تحلى عنه إلى الأبد ، وأنه ليماني الآن آلام السجن ؛ والله وحده يعلم ما هو صانع به بمد ذلك حبيب محفظ

في عقله . فلما قلبه على أوجهه المحتملة التفت إلى المعلم وسأله : — ماذا تقول يا معلم لو عرض عليك عمل يدفع عنك فائقة للبوليس ؟ ...

وحدجه المعلم بنظرة غريبة دون أن يفوه بكلمة . وتشجع للسائق بصمته فاستدرك قائلاً :

— سبق أن علمت قيادة للسيارة . وهي صنعة في اليد تعمر بيوتاً ، وما من شك في أنك خبير بالطرق والمواصلات . وأستطيع أن أدلك على عمل في « الجراج » الذي أعمل فيه على شرط أن تنازل وترضى ... فما رأيك يا معلم ؟

ولم يحارح المعلم إلى الفرح كما ينبغي لأي رجل في مكانه ، لأن العمل كان التجربة الوحيدة التي لم يعرفها ، وهو لم يكن شيئاً عظيماً قط في نظر اللتوات المحترفين ، فتوجس منه خيفة ، ولكنه لم يكن في حالة يستطيع معها رفض ما يعرض عليه ما دام العمل هو المنتد الوحيد له من السجن . فقال لصاحبه بلهجة لم تخل من الامتناض : وهل من الممكن أن ألتحق بهذا العمل قبل مضى المشربن يوماً ؟

— بنير شك ولا يتفصك إلا شيء واحد . فتبادل المعلم قائلاً :

— وما هو ؟ ...

— بدلة يا معلم ، لأنه لا يمكن أن تكون « شوفيراً » بنير بدلة . فاشتر بدلة أو أجزها أو استمرها كيفما اتفق . ولكن لا بد من بدلة ومال إلى التفكير في الأمر تفكيراً جدياً ووجد نفسه يحاول حل مسألة الثور على بدلة . ولكنه لم يدركه بخلد أن يجد ضالته عند صاحبه المائق أو عند أحد من أقرانه ، لأنه كان يعلم أنهم لا يملكون سوى البدلة التي يلبسونها . على أنه لم ييأس لذلك من الثور على بدلة . فطلبه بالأفندية الذين كانوا إلى عهد قريب يتقون أذاه ويرجون خيره ، فلا يمكن أن يرضوا عليه ببذلة قديمة ناطت الأقدار باقتنائها قوام حياته . واعترض على أولئك الأفندية سبلهم وطرق أبوابهم ورجام بلهجة غير التي ألفوا أن يسموها منه ، أن يتنازلوا له عن بدلة قديمة ، ولكنهم ردوا عليه بأوجه من الأعدار لا تنفذ ، فقال فريق منهم لا يملكون سوى بدلة واحدة غير التي يلبسونها ، واعتذر فريق آخر بسوء الحال وكثرة الليال ووطأة الأزمة . وقال واحد بقعة إن خادمه أحق يملكه القديمة . وعجب المعلم لأولئك اللؤماء واحتاجه النضب احتياجاً شديداً وقال لنفسه بإصرار وعناد « ما دامت البدلة تنفذني من السجن